

# Gemeindenachrichten

der Gemeinde

# St. Pantaleon



Zugestellt durch Post.at

AUSGABE 12

Dezember 2018

AMTLICHE MITTEILUNG

## Aus dem Gemeinderat

### Nachwahl im Gemeinderat und Ausschüsse

Manuel Schram von der FPÖ hat sein Mandat als Gemeinderat zurückgelegt. Als neuer Gemeinderat wurde Walter Huber angelobt. Die Veränderungen in den Ausschüssen wurden beschlossen.

### Förderansuchen Eltern-Kind-Zentrum und Hort

Die Voranschläge für das Jahr 2019 wurden in der Höhe von € 11.500,00 (Ekiz) und € 10.437,00 (Hort) beschlossen. Zusätzlich werden die Räumlichkeiten sowie eine Helferin von der Gemeinde kostenlos zur Verfügung gestellt.

### Neue Schulärztin

Für unsere beiden Schulen wurde Frau Dr. Roswitha Markschläger als neue Schulärztin bestellt.

### Kanalwartung

Mit dem Reinhalteverband Pladenbach wurde ein Kanalwartungsvertrag für eine Laufzeit von fünf Jahren abgeschlossen.

### Liegenschaftsverkauf

An die Firma Stampfl Bau GmbH wurde ein Grundstück

mit zirka 300 m<sup>2</sup> in Trimmelkam (nahe Parkplatz Bahnhof) verkauft.

### Umstufung - Tourismusgesetz

Mit 01.01.2019 wird vom Land Oö. ein neues Tourismusgesetz beschlossen. Es können die Gemeinden eine Umstufung beantragen. Bei uns kann eine Umstufung in Ortsklasse „C“ erfolgen. Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung den mehrheitlichen Beschluss gefasst, dass beim Land um Umstufung in die Ortsklasse „C“ gestellt wird und damit St. Pantaleon eine Tourismusgemeinde wird. Somit können zukünftige touristische Investitionen gefördert werden. Genauere Informationen über das neue Tourismusgesetz erfolgt in der nächsten Ausgabe der Gemeindenachrichten.

## Gemeinde und Post geschlossen

Am **24.12.2018** (Hi. Abend) und am **31.12.2018** (Silvester) hat das Gemeindeamt sowie der Postpartner geschlossen. In dringenden Fällen können Sie uns am 31.12.2018 telefonisch, von 08.00 - 12.00 Uhr unter der Tel: 0664/4531025, erreichen. Wir bitten um Ihr Verständnis.



**Der Bürgermeister Valentin David,  
die Gemeindevertretung und alle Mitarbeiter  
der Gemeinde St. Pantaleon wünschen allen  
Bürgerinnen und Bürgern  
fröhliche Weihnachten  
und ein erfolgreiches Neues Jahr 2019!**

Foto: Shutterstock



# Termine

## Veranstaltungskalender

19. Dezember 2018	Stammtisch für pflegende Angehörige, im GH Spick in Haigermoos/Weyer um 19.30 Uhr
21. & 22. Dez. 2018	X-MESS Festival bei NS Urlaub (Kinostadt) in Trimmelkam, ab 18.00 Uhr
22. Dezember 2018	Weihnachtskonzert der Bergknappen in der Pfarrkirche Riedersbach, Beginn: 19.00 Uhr
29. & 30. Dez. 2018	Neujahrblasen der Musikkapelle St. Pantaleon
7. Jänner 2018	Tanzen ab der Lebensmitte im Turnsaal Riedersbach um 16.00 Uhr
8. Jänner 2019	Kaffeenachmittag des Pensionistenverbandes im Bergmannsheim um 15.00 Uhr
26. Jänner 2019	VHS Tanzkurs im Turnsaal St. Pantaleon (10 Abende) um 19.00 Uhr
12. Februar 2019	Faschingsfeier des Pensionistenverbandes in der MZH um 15.00 Uhr
23. Februar 2019	Sportlerschnas des USV St. Pantaleon in der MZH
2. März 2019	Ball der FF Trimmelkam
3. März 2019	Kinderfasching der Kinderfreunde in der MZH, ab 14.00 Uhr
12. März 2019	Kaffeenachmittag des Pensionistenverbandes im Bergmannsheim um 15.00 Uhr
9. April 2019	Jahreshauptversammlung des Pensionistenverbandes in der MZH um 15.00 Uhr

## Abholtermine

### Papiertonne

DI 8. Jänner 2019, DI 19. Februar 2019

### Biotonne

MI 9. Jänner 2019, MI 6. Februar 2019

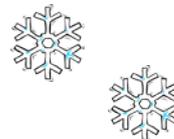
Bitte die Tonnen immer einen Tag vor dem Abholtermin bereitstellen!



## Christbaumentsorgung

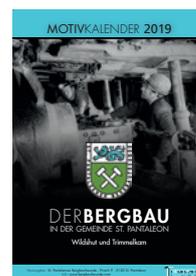
### Entsorgungsstellen

St. Pantaleon - Heizwerk Veichtlbauer Reith - hinter dem Bauhofgebäude  
 Kirchberg - Heizwerk (rotes Gebäude)  
 Riedersbach - im Anschluss an Riedersbach 31, Beginn Bergmannsweg  
 Trimmelkam - Bahnhof neben Glascontainer



## Bergbaufreunde St. Pantaleon

Der neue Bergbau Motivkalender 2019 der Bergbaufreunde St. Pantaleon ist wieder da. Erhältlich ist der Kalender im Gemeindeamt, im Cafe Landerdinger, in der Trafik Gassing in Riedersbach, bei Nah & Frisch Sturmböck in Riedersbach, bei Divos Johann, bei Tisch Franz und bei Tkauz Robert. Preis 10,- Euro.



## Fundgegenstände

Verlustträger können sich gegen Eigentumsnachweis folgende Fundgegenstände beim Gemeindeamt St. Pantaleon abholen. Gegenstände kann man auch selber suchen unter: [www.fundamt.gv.at](http://www.fundamt.gv.at).

**Fahrrad** KS Cycling, schwarz, brauner Sattel, 6-Gang, 26“ (Fundort: Riedersbach/Redlbachweg am 22.08.2018)

**HUAWEI Handy**, schwarz, beschädigt (Fundort: Spielplatz St. Pantaleon am 10.09.2018)

**Kinderbrille** mit hellblauem Rahmen, beschädigt (Fundort: Sportplatz St. Pantaleon, Parkplatz am 23.10.2018)

## Wir suchen DICH

**Allroundkraft (M/W)**, 20 Wochenstunden

Du bist flexibel, verantwortungsbewusst, freundlich und engagiert, dann melde Dich bei uns. Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!

Fleisch-, Wurstwaren & Imbiss Veichtlbauer GmbH  
 Pantaleonerstraße 12, 5120 St. Pantaleon, 06277/6401

## Öffnungszeiten Gemeindeamt

Montag bis Freitag von 07.30 bis 12.00 Uhr

Montag und Donnerstag von 13.00 bis 16.30 Uhr

**IMPRESSUM:** Medieninhaber, Herausgeber, Redaktion: Gemeinde St. Pantaleon; Fotos: Gemeinde St. Pantaleon, privat; Beiträge an: elisabeth.reiter@st-pantaleon.ooe.gv.at; Redaktionsschluss nächste Zeitung: **3. Jänner 2019**



## Hinweise zum Winterdienst

**Seitens der Gemeinde St. Pantaleon wird auf die gesetzliche Anrainerverpflichtung, insbesondere gemäß § 93 StVO 1960 hingewiesen.**

Die Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten haben dafür zu sorgen, dass die, entlang der Liegenschaften in einer Entfernung von nicht mehr als 3 m vorhandenen, dem öffentlichen Verkehr dienenden Gehsteige und Gehwege in der Zeit von 06.00 bis 22.00 Uhr von Schnee und Verunreinigungen gesäubert, sowie bei Schnee und Glätte bestreut sind. Ausgenommen sind unverbaute land- und forstwirtschaftlich genutzte Liegenschaften. Ist ein Gehsteig (Gehweg) nicht vorhanden, so ist der Straßenrand in einer Breite von 1 m zu säubern und zu bestreuen.

Im Zuge der Durchführung des Winterdienstes auf öffentlichen Verkehrsflächen kommt es vor, dass die Straßenverwaltung Flächen räumt und streut. Hinsichtlich dieser Flächen sind die Anrainer im Sinne der vorstehend genannten Bestimmungen selbst zur Räumung und Streuung verpflichtet. Wir weisen daher ausdrücklich darauf hin, dass es sich dabei um eine (zufällige) unverbindliche Arbeitsleistung der Gemeinde St. Pantaleon handelt, aus der kein Rechtsanspruch abgeleitet werden kann. Die gesetzliche Verpflichtung, sowie die damit verbundene zivilrechtliche Haftung für die ordnungsgemäße Durchführung der Arbeiten verbleibt in jedem Fall beim verpflichteten Anrainer bzw. Grundeigentümer.

**Der Winterdienst wird selbstverständlich, so wie bisher, von der Gemeinde St. Pantaleon beauftragt und durch den Maschinenring durchgeführt.**

## Feuerwerkskörper

Da Silvester vor der Tür steht, möchten wir Sie auf das Verbot von Feuerwerkskörpern hinweisen.

Auch wenn es augenscheinlich oft ignoriert wird: weiterhin verboten ist ein Feuerwerk im Ortsgebiet, wenn keine Ausnahmegenehmigung des Bürgermeisters vorliegt. Ein Verbot gilt auch in der Nähe von Krankenhäusern, sowie neuerdings bei Sportveranstaltungen und in der Nähe von Menschenansammlungen, Kindergärten, Friedhof, Altenheimen usw. Für Verstöße drohen Strafen bis zu 10.000 Euro.

## Arztpraxis Dr. Permanschlager

Von 1. - 6. Jänner 2019 hat die Arztpraxis von Dr. Eva Permanschlager wegen Urlaub geschlossen. Vertretung laut Ärzteplan und unter der Tel: 141.

## Kindergarten Riedersbach

„... dass Teilen glücklich machen kann“! Unter diesem Motto beteiligte sich der Kindergarten Riedersbach heuer bei der Weihnachtsaktion „Christkindl aus der Schuhschachtel“ der Oö. Landlerhilfe. Bei diesem tollen Vorhaben wird Kindern bedürftiger Familien in den Landlergebieten Rumäniens und der Ukraine zu Weihnachten eine große Freude bereitet.

Bereits zur Vorbereitung zum Martinsfest (Laternenfest) setzten sich alle Gruppen des Kindergartens mit dem Thema „Teilen“ auseinander und wie man selbst mit einer kleinen Geste viel bewirken kann. Mehr als 50 Kinder und ihre Familien beteiligten sich an der Aktion und befüllten Weihnachtspakete mit Schul- und Spielsachen, Bekleidung und Süßigkeiten. Insgesamt wurden weitere € 55,- gespendet, damit ein kleiner Teil der hohen Transportkosten gedeckt werden kann.

Herzlichen Dank den Kindergartenkindern und deren Eltern, die durch ihre Spende zum Gelingen dieser Aktion beigetragen haben!



Kinder der Sternengruppe mit Pädagogin Anita Ivankovic bei der Übergabe der Pakete an die Aktion „Christkindl aus der Schuhschachtel“. Fotocredit: Kindergarten Riedersbach / Margit Stadler

Die **Kindergarteneinschreibung** und **Krabbelstubenanmeldung** für das Jahr 2019/20 findet in der Zeit zwischen Montag, **28.01.2019** und Freitag, **01.02.2019** im Kindergarten Riedersbach statt.

Für die Einschreibung wird um eine telefonische Terminvereinbarung unter der Nummer 06277/20453-0, gebeten! Bitte folgende Unterlagen mitbringen: Geburtsurkunde, Mutter-Kind-Pass, Meldezettel. Wir nehmen Kinder ab dem vollendeten 18. Lebensmonat in der Krabbelstube auf. Ab dem vollendeten 3. Lebensjahr besteht die Möglichkeit, den Kindergarten zu besuchen. Eine allgemeine Kindergartenpflicht besteht für alle Kinder, die vor dem 1. September des jeweiligen Jahres das 5. Lebensjahr vollendet haben und im Folgejahr schulpflichtig werden. *Margit Stadler, Kindergartenleitung*



## Freiwillige Feuerwehr Trimmelkam

Am 8. November 2018 nahm die FF Trimmelkam als erste Feuerwehr der Gemeinde St. Pantaleon an der Abnahme zum Branddienstleistungsabzeichen teil.

Mit zwei Gruppen haben wir jeweils eines der vielen Szenarien erfolgreich gemeistert und dürfen uns über 12 Abzeichen freuen.



Fotos: Freiwillige Feuerwehr Trimmelkam

## Rotes Kreuz

### Erster Rettungssanitäterkurs in der neuen Ortsstelle

Die Freude war groß, als wir auf unserer neuen Dienststelle einen Schulungsraum einrichten konnten, der hell ist und aktuellen Standards entspricht. Seit September wird er für den Rettungssanitäterkurs auf Praxistauglichkeit geprüft. 11 TeilnehmerInnen werden in dem Kurs, den unser erfahrener hauptberuflicher Kollege Anton Kohlbacher leitet, als zukünftige RettungssanitäterInnen ausgebildet. Dabei werden die neuen MitarbeiterInnen in 100 Stunden Theorie und 160 Stunden Praxis auf ihren Einsatz im Rettungsdienst vorbereitet. Die Arbeit mit Menschen in Notfallsituationen erfordert neben großem persönlichen Einsatz ein umfangreiches fachliches Wissen. Dazu zählen übrigens auch Kenntnisse in der Ersten Hilfe.

**Ein Erste Hilfe Kurs lohnt sich zu 100%!** Zu 99% passiert nichts. Aber im Ausnahmefall zu wissen, was zu tun ist, ist mehr als nur wichtig. Es ist vor allem eines: Unglaublich beruhigend! Bei vielen ist ein Erste Hilfe Kurs aber schon eine ganze Weile her und da lohnt sich eine Auffrischung, denn es gibt auch immer wieder Neuerungen. So zum Beispiel beim Thema Schlaganfall; da lehren und üben wir aktuell den „FAST-Test“, der Ersthelfer unterstützen soll, einen Schlaganfall rechtzeitig zu erkennen.



Foto: Rotes Kreuz

FAST steht für

- Face (Gesicht): Bitten Sie die Patientin oder den Patienten zu lächeln: Ist das Gesicht einseitig gelähmt oder verzogen?
- Arms (Arme): Kann sie/er beide Arme nach vorne strecken bzw. anheben?
- Speech (Sprache): Kann sie/er einen einfachen Satz nachsprechen?
- Time (Zeit): Bei einem oder mehreren Anzeichen für einen Schlaganfall muss sofort der Notruf verständigt werden.

Eigentlich ganz einfach, oder? Das und weitere Themen erfahren Sie in einem 16-Stunden Erste Hilfe Kurs.

### Aktive Jugendgruppe

Nach der Sommerpause ist unsere Jugendgruppe wieder gestartet. 14 Kinder und Jugendliche zwischen 10 und 14 Jahren, die „Superbuddy's“, treffen sich ein bis zwei Mal im Monat. Zunächst wurde für den Adventmarkt in Ostermiething fleißig gebastelt. Neben Gulaschsuppe und Kinderpunsch konnten Papiersterne, Zapfenmäuse, Engel, Schneemänner uvm. erworben werden. Anschließend studierten die Teenies ein Krippestück für die Friedenslichtfeier ein. Die Friedenslichtfeier findet am 22.12.2018 an unserer Ortsstelle statt. Gemeinsam übergeben wir das Friedenslicht, das im ORF Studio in Linz abgeholt wird, an die anderen Jugendgruppen der Ortsstellen aus dem Bezirk Braunau.

An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön allen Mitgliedern, Freunden und Gönnern des Roten Kreuzes für die Hilfe und Unterstützung. Ein gesegnetes Weihnachtsfest, sowie ein zufriedenes, unfallfreies und gesundes Neues Jahr wünschen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Roten Kreuzes. *Richard Niedermüller, Ortsstellenleiter*

## Kaufhaus Sturmböck

Liebe Kunden, wir möchten uns für Ihre Treue sehr herzlich bedanken und wünschen allen schöne Weihnachtsfeiertage und ein gesundes sowie erfolgreiches Jahr 2019. Familie Sturmböck mit Mitarbeiter



Ich wünsche den Kursleiterinnen und Kursleitern sowie allen Kursteilnehmern und Interessenten der VHS St. Pantaleon eine gesegnete Weihnachtszeit und ein gesundes, erfolgreiches Jahr 2019!

Manuela Oriold





## Bergknappenkapelle Trimmelkam

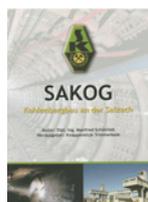
### Frühschoppen des Bergknappenklub

Mitte Oktober veranstaltete der Bergknappenklub seinen Frühschoppen. Dieser war sehr gut besucht und einige hielten es sehr lange aus. Neben uns, der Bergknappenkapelle, spielten D'Wanghauser zu Getränken und Essen. Danke allen Besuchern!

### Besuch der Volksschule

Ende Oktober besuchten uns im Rahmen eines Wandertages die dritten Klassen der Volksschule. Sie gingen mit ihren Lehrerinnen Ingeborg Grömer und Korah Stötzer, sowie einigen Begleitpersonen von St. Pantaleon nach Trimmelkam. Nach der Jause und der Begrüßung durch Obmann Roman Wanitschka gab es eine kurze Einführung über die Geschichte des Bergbaues in unsere Gemeinde, unserer Tracht, den Bergkittel, sowie über die Funktion der einzelnen Musikinstrumente. Während die Instrumente mit Begeisterung ausprobiert wurden, kam auch die Direktorin der Volksschule Frau Mag. Michaela Hüttl zu uns. Pia Wanitschka an der Klarinette, Teresa Ertl an der Querflöte, sowie Lea Purkarthofer am Tenorhorn unterstützten unseren Obmann beim Ausprobieren der Instrumente durch die SchülerInnen. Am Ende übergab unser Obmann an die Direktorin eine Festschrift vom letzten Gründungsfest, das Buch SAKOG – Kohlenbergbau an der Salzach und eine Geldspende für die musikalische Ausbildung in der Volksschule. Anschließend ging es mit dem Bus wieder zurück nach St. Pantaleon.

Das Buch **SAKOG – Kohlenbergbau an der Salzach** wurde herausgegeben vom Bergknappenklub Trimmelkam, Autor ist Dipl. Ing. Manfred Schönlieb. Es kann über den Bergknappenklub und die Musikkapelle bezogen werden und kostet Euro 18,00.



### Weihnachtskonzert

Am Samstag, den 22. Dezember 2018 findet in der Pfarrkirche Riedersbach um 19:00 Uhr unser Weihnachtskonzert, das wir gemeinsam mit dem Knappenchor veranstalten, statt. Dazu dürfen wir Sie sehr herzlich einladen und freuen uns auf Ihren Besuch. Der Eintritt ist frei. Die freiwilligen Spenden werden wieder karitativen Zwecken zugeführt. Letztes Jahr ging der Reinerlös an die Oberösterreichische Kinderkrebshilfe.

Die Bergknappenkapelle Trimmelkam bedankt sich für jede Unterstützung im abgelaufenen Jahr, wünscht allen ein frohes Weihnachtsfest, Gesundheit und alles Gute für das neue Jahr. *Glück Auf, Bergknappenkapelle Trimmelkam*

## Musikkapelle St. Pantaleon

### Cäcilia Konzert, 10.11.&11.11.18

Wir möchten uns noch einmal recht herzlich für den wirklich sehr zahlreichen Besuch bei euch bedanken. Dies haben wir bestimmt auch unseren Sängerinnen zu verdanken. Die Hoamatblumen, wie sich Laura Welkhammer (Tarsdorf), Laura Neißl (St. Pantaleon) und Daniela Kneißl (Tarsdorf) nennen, haben beim Stück Mamma Mia für richtiges ABBA Feeling im Saal gesorgt.

Am Sonntag haben dann, wie es schon zur Tradition geworden ist, die JUMUS das Konzert eröffnet. Natürlich darf auch der Spaß bei so einem Konzert nie fehlen und somit durften zwei Schlagzeuger die Sticks bei der Luftballon Polka gegen eine Nadel austauschen. Statt Trommelschlägen gab es also „Luftballonplatzer“, die rhythmisch genau dazupassen mussten. *Fotos: MK St. Pantaleon*



Wie jedes Jahr sind wir auch dieses Jahr wieder **Neujahrblasen** unterwegs - am **29. und 30. Dezember**. Wann welche Ortschaften besucht werden, wird auf Facebook bzw. unserer Homepage bekannt gegeben.

**GASTHAUS  
PIZZERIA  
HAVANNA**

**NEUERÖFFNUNG  
seit 1.12.2018**

Trimmelkam 11a, 5120 St. Pantaleon  
Tel. 06277/ 20 497 • Handy 0699/ 1000 98 34  
für Reservierungen oder Bestellungen zum mitnehmen

**ÖFFNUNGSZEITEN**  
Montag bis Sonntag  
10.00 bis 23.00 Uhr  
Donnerstag  
17.00 bis 23.00 Uhr

**Familie NANO freut sich auf Ihr Kommen!**



## GEMEINSAMER PFARRBRIEF

der beiden Pfarren

St. Pantaleon und Riedersbach

Weihnachten 2018



### „Stille Nacht“

200 Jahre–„Stille Nacht“ an diesem Gedenkjahr kommt niemand vorbei, die Spuren des Komponisten Franz Gruber werden akribisch verfolgt und dokumentiert. Alle wollen ein wenig am Ruhm mitnaschen. Bei uns gibt es keinen „Fußabdruck“ von Franz Gruber, sehr wohl aber einen interessanten Bezug durch die „Stille Nacht Krippe“, die im Heimatmuseum Ried zu sehen ist.



Diese Krippe war Zeuge der Uraufführung des Liedes *Stille Nacht*. Vor ihr haben Gruber und Mohr das Lied zum 1. Mal gesungen: Gruber sang die Basstimme, die 1. Stimme Mohr, der mit der Gitarre begleitete. Diese Krippe wurde beim Abriss der Nikolauskirche in Oberndorf den Schulwestern überlassen. Als diese finanzielle Nöte hatten, verkauften sie die Krippe einer Trödlerin. Von dieser erwarb Pfarrer Veichtlbauer aus St. Pantaleon 1926 diese Krippe, die er dann mit seiner ganzen Sammlung dem Heimatmuseum in Ried stiftete, nachdem die Gemeinde damals kein

Interesse an einer musealen Übernahme der Veichtlbauer-Sammlung hatte.

Pfarrer Veichtlbauer schrieb über diese Krippe: „ **Es ist jene Krippe, vor der im Jahre 1818 das Weihnachtslied aller Weihnachtslieder, das „Stille Nacht“ , zum ersten Mal erklingen ist. Darf man nicht doch diese Krippe darum die „Krippe aller Krippen“ nennen?**“

### Termine Weihnachten

RIEDERSBACH			ST.PANTALEON	
21:00	Christmette	Hlg. Abend 24.12. 2018	Kindermette	16:00
			Christmette	22:15
09:50	Weihnachtsmesse	Hochfest der Geburt des Herrn 25.12. 2018	Weihnachtshochamt	08:40
	kein Gottesdienst	Stephanietag 26.12. 2018	Gedenkmesse des Kameradschaftsbundes	09:00
	kein Gottesdienst	Silvester 31.12. 2018	Silvestergottesdienst	16:00
09:50	Messe	Neujahr 1.1.2019	Messe	19:00
09:50	Messe	Fest der Erscheinung des Herrn/Dreikönig 6.1.2019	Sternsingermesse	08:40



## Ehejubiläen

Am 26.10. feierten wir traditionell den Jubiläumsgottesdienst für die Ehejubilare des Jahres. 4 Goldene (50), 2 Rubine (40), 5 Silberne (25) folgten der Einladung. Abschließend stifteten Gemeinde und Pfarre einen kleinen Sekt-Umtrunk im neuen Pfarrhof. Danke den Jubelpaaren: sie haben gezeigt, dass Ehe kein Auslaufmodell ist, sondern gelingen und glücklich machen kann!

## Sternsingeraktion

Wir setzen Zeichen – für eine gerechte Welt!  
Mit diesem Motto machen sich die Sternsinger auch bei uns in den Pfarren auf den Weg! Mädchen und Buben und BegleiterInnen sind gefragt! Die Aktion wird vom 2.- 5.1.2019 durchgeführt.  
Vorbereitung: St.Pantaleon 27.12.2018 / 10 Uhr Pfarrhof  
Riedersbach 27.12.2018 / 10 Uhr Pfarrhof



Ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gutes Neues  
Jahr  
euer Pfarrer  
Hannes Schausberger

Impressum: f.d.l.v.: Joh.Schausberger, 5120 Riedersbach, Kirchengasse 1



**Das Jahr 2018 befindet sich in der Zielgeraden  
und es hatte uns einiges zu bieten!  
Der Sommer war fast endlos, mit all seinen Vor und Nachteilen  
und der Herbst schenkte uns eine noch nie da gewesene Obsternte.**

Besonders gefreut hat uns heuer aber die **Auszeichnung für den schönsten, vielfältigsten und nachhaltigsten Streuobstgarten Oberösterreichs!**  
Ein Bewerb, vom Verein „Blühendes Österreich“ und der „ARGE Streuobst“, um die Bedeutung der Streuobstgärten und derer Menschen die sie pflegen und bewirtschaften hervorzuheben.



**Danken möchten wir deshalb auch all unseren Gästen und Kunden, welche durch den bewussten Kauf unserer, oder der Erzeugnisse anderer bäuerlicher Betriebe, gerade diese Vielfalt mithelfen zu erhalten. Danke!**

**Wir wünschen allen Gemeindebürgern eine b'sondere Zeit und alles Gute fürs Jahr 2019 !**

Von 22.12. bis 16.1.19 haben wir unsere Mostschänke geschlossen.  
ab 17.1 wieder geöffnet, Do., Fr. und jeden 1. Samstag im Monat  
AB-Hof Verkauf: Most, versch. Schnäpse und Eier

Terminvorankündigung:  
Tag der offenen Kellertür 2019  
1. und 2. März



Fam. Mehlhart  
Stockham 1  
Tel.06277/7053



**XMESS**  21./22. DEZ  
 AB 18:00  
 f / XMESSFESTIVAL

---

**FREITAG: (ROCK AND METAL)**  
**HEAVEN 2 HELL**  
**CURIOUS**  
**VERTILIZAR**

**SAMSTAG: (ROCK AND SKA)**  
**OFFBEATFRONT**  
**RESKIMO**  
**JUST DUTY FREE**  
**BLUESWUZLN FRED**

---

N S URLAUB GMBH AK: 15 EURO  
 TRIMMELKAMERSTR. 1 VVK: 12 EURO  
 ST. PANTALEON 2 TAGE: 20 EURO



## Großer Christbaumverkauf Fam. Kinzl

vom

**08.12.2018 – 23.12.2018**

Täglich von 10.<sup>00</sup>– 18.<sup>00</sup> Uhr geöffnet  
(auch am Wochenende)

**Verkauf, auch außerhalb der  
Öffnungszeiten möglich !!!**

 **Lieferservice  
gegen Gebühr**



**Jeder Besucher erhält eine  
Tasse Glühwein gratis!!!**



**Fam. Kinzl**  
5120 St. Pantaleon,  
Wildshut 26  
Tel.: 06277 / 6307

*Nähe Tankstelle, direkt an der  
Weilhart Landesstraße 1501*



Yogaunterricht in St. Pantaleon

5 bis 8 Personen pro Gruppe

Hier wird Hatha-Yoga praktiziert, bei Bedarf mit Hilfsmitteln wie Block, Gurt, Kissen. Jeder kann seine körperlichen Fähigkeiten weiterentwickeln, die Muskeln dehnen, stärken, den Körper drehen, der Geist kommt zur Ruhe.

Holzkunst und Yoga      Ulrike Reedl
Kirchenweg 3      5120 St. Pantaleon
+43 676 5426924



# Renault Göschl gewinnt Händlerwettbewerb CLUB DE L'ELITE 2018

Der Club de l'Elite ist ein nationaler Händlerwettbewerb, den Renault Österreich in Zusammenarbeit mit der RCI Banque

zur Anerkennung besonderer Leistungen seiner Vertragspartner austrägt. Bewertet werden: Performance im Privatkunden-

und Flottengeschäft, Qualität im Kundendienst und Verkaufsprozess, sowie die Partnerschaft mit der RCI Banque. Als Gewinn-

ner der Auszeichnung zählt das Autohaus GÖSCHL zu den 10 stärksten Renault-Betrieben im österreichischen Vertriebsnetz.



BILDER. GOESCHL

RENAULT Göschl St. Pantaleon Telefon: 06277 6449 [www.auto-goeschl.at](http://www.auto-goeschl.at)

CAPTUR: Sparen Sie bei Lagermodellen mit dem

## X-MAS BONUS € 1.000,-<sup>1)</sup>



**RENAULT**  
Passion for life



### CAPTUR

ab € 12.990,-

Inkl. X-Mas Bonus, Finanzierungs- und Versicherungsbonus

4 Jahre Garantie\*

Dargestellte Preise und Aktionen gelten auf die ausgelobten lagernden Einstiegsversionen bei Kaufvertragsabschluss bis 29.12.2018 oder solange der Vorrat reicht und verstehen sich inkl. Boni, (Modell-, X-Mas, Finanzierungs- und Versicherungsbonus), NoVA, USt & Händlerbeteiligung für Privatkunden gemäß Bedingungen des werbenden Händlers. Nur gültig bei Finanzierung über Renault Finance (RCI Banque SA Niederlassung Österreich). Finanzierungsbonus (Mindestlaufzeit 24 Monate, Mindest-Finanzierungsbetrag 50% vom Kaufpreis) & Versicherungsbonus (gültig bei Finanzierung über Renault Finance und bei Abschluss von Vollkasko- und Haftpflichtversicherung bei carplus (Wr. Städte) - mit Mindestlaufzeit 36 Monaten). Es gelten die Annahmerichtlinien der Versicherung, gültig für Verbraucher. 1) Gültig für lagernde Renault Captur Modelle gemäß Bedingungen unter [www.renault.at](http://www.renault.at). \*Garantierweiterung auf insgesamt 4 Jahre und bzw. 100.000 km Laufleistung, je nachdem was zuerst eintritt. Änderungen, Satz- und Druckfehler vorbehalten. Symbolfotos.  
Kombinierter Verbrauch von 4,2-5,6 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emission von 110-128 g/km, homologiert gemäß WLTP.

[f](https://www.facebook.com/renault.at) [i](https://www.instagram.com/renault.at) [in](https://www.linkedin.com/company/renault.at) [renault.at](http://renault.at)

# RENAULT GÖSCHL

Pantaleoner Str. 3, 5120 St. Pantaleon  
Tel. 06277/6449, FAX 06277/64498



Fleisch-, Wurstwaren & Imbiss

# Veichtlbauer

... denn Ihre Wünsche sind uns nicht wurst ...

5120 St.Pantaleon 12, Tel: 06277/6401

## Weihnachtsangebote: 20.-24.12.2018

- Schulterdeckel zum Kochen 1kg 11,90 €
- Hüftsteak vom Rind 1kg 16,90 €
- Stille Nacht Schinken 10dag 1,40 €
- Salzburger Karreespeck 10dag 1,80 €
- Kalbspariser 10dag 1,10 €

- Hausgemachte Kaspresknödel -
- Mettewurstel aus Kalbfleisch -
- (nur 24.12 erhältlich)

Gerne nehmen wir Ihre Weihnachtsbestellung auch telefonisch entgegen.

**Weihnachtsgeschenk - Tipp:**

Veichtlbauer Gutscheine & Pontigoner Schokolade



Die Familie Veichtlbauer wünscht Euch ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr!



# Gold-Silber-Zinn Antiquitätenankauf

Angekauft wird alles aus Gold-Silber-Zinn sowie  
Schmuck, Uhren, Gold und Silbermünzen, Bruchgold,  
Zahngold, Silberbesteck, Tafelsilber, Zinnteller,  
Zinngeschirr, Volkskunst, Trachtenschmuck, Kleinmöbel

**Schatzkisterl-Antikshop Riedersbach Gröbnerweg 4 5120 St.Pantaleon**

**Tel: 0680 4430615 www.schatzkisterl-antikshop.at Di - Fr. 9-14 Uhr**



**Einladung**

*zum*

# **Weihnachts- konzert**

*der  
Bergknappen*

**am Samstag, den 22. Dezember 2018**

**um 19:00 Uhr**

**in der Pfarrkirche Riedersbach**

**Bergknappenkapelle Trimmelkam**

*musikalische Leitung Hubert Benda jun.*

**Knappenchor Trimmelkam**

*musikalische Leitung Evelyn Holzschuh*

**Haunsberger Zithermusi**

*musikalische Leitung Johann Gschaider*



**Sprecher: Regionaldechant Johannes Schausberger**

*Eintritt Frei!*

**Der Knappenklub, mit Musik und Chor, wünscht  
ein besinnliches Weihnachtsfest und  
ein gutes neues Jahr!**



## ÄRZTEDIENST an Wochentagen von 14:00 bis 19:00 Uhr

1. Quartal 2019

Änderungen vorbehalten!

### Jänner 2019:

<b>Di.</b>	<b>01.01.</b>	--- Neujahr
Mi.	02.01.	Dr. Eysin
Do.	03.01.	Dr. Eysin
Fr.	04.01.	Dr. Binder
<b>Sa.</b>	<b>05.01.</b>	--- Hl. Drei Könige
<b>So.</b>	<b>06.01.</b>	---
Mo.	07.01.	Dr. Binder
Di.	08.01.	Dr. Permanschlagler
Mi.	09.01.	Dr. Bellinghausen
Do.	10.01.	Dr. Permanschlagler
Fr.	11.01.	Dr. Binder
<b>Sa.</b>	<b>12.01.</b>	---
<b>So.</b>	<b>13.01.</b>	---
Mo.	14.01.	Dr. Bellinghausen
Di.	15.01.	Dr. Permanschlagler
Mi.	16.01.	Dr. Eysin
Do.	17.01.	Dr. Bellinghausen
Fr.	18.01.	Dr. Binder
<b>Sa.</b>	<b>19.01.</b>	---
<b>So.</b>	<b>20.01.</b>	---
Mo.	21.01.	Dr. Binder
Di.	22.01.	Dr. Permanschlagler
Mi.	23.01.	Dr. Binder
Do.	24.01.	Dr. Eysin
Fr.	25.01.	Dr. Bellinghausen
<b>Sa.</b>	<b>26.01.</b>	---
<b>So.</b>	<b>27.01.</b>	---
Mo.	28.01.	Dr. Bellinghausen
Di.	29.01.	Dr. Binder
Mi.	30.01.	Dr. Eysin
Do.	31.01.	Dr. Bellinghausen

### Februar 2019:

Fr.	01.02.	Dr. Permanschlagler
<b>Sa.</b>	<b>02.02.</b>	---
<b>So.</b>	<b>03.02.</b>	---
Mo.	04.02.	Dr. Bellinghausen
Di.	05.02.	Dr. Permanschlagler
Mi.	06.02.	Dr. Bellinghausen
Do.	07.02.	Dr. Permanschlagler
Fr.	08.02.	Dr. Eysin
<b>Sa.</b>	<b>09.02.</b>	---
<b>So.</b>	<b>10.02.</b>	---
Mo.	11.02.	Dr. Binder
Di.	12.02.	Dr. Binder
Mi.	13.02.	Dr. Eysin
Do.	14.02.	Dr. Eysin
Fr.	15.02.	Dr. Permanschlagler
<b>Sa.</b>	<b>16.02.</b>	---
<b>So.</b>	<b>17.02.</b>	---
Mo.	18.02.	Dr. Binder
Di.	19.02.	Dr. Bellinghausen
Mi.	20.02.	Dr. Eysin
Do.	21.02.	Dr. Permanschlagler
Fr.	22.02.	Dr. Binder
<b>Sa.</b>	<b>23.02.</b>	---
<b>So.</b>	<b>24.02.</b>	---
Mo.	25.02.	Dr. Bellinghausen
Di.	26.02.	Dr. Binder
Mi.	27.02.	Dr. Eysin
Do.	28.02.	Dr. Permanschlagler

### März 2019:

Fr.	01.03.	Dr. Bellinghausen
<b>Sa.</b>	<b>02.03.</b>	---
<b>So.</b>	<b>03.03.</b>	---
Mo.	04.03.	Dr. Eysin
Di.	05.03.	Dr. Permanschlagler
Mi.	06.03.	Dr. Eysin
Do.	07.03.	Dr. Bellinghausen
Fr.	08.03.	Dr. Permanschlagler
<b>Sa.</b>	<b>09.03.</b>	---
<b>So.</b>	<b>10.03.</b>	---
Mo.	11.03.	Dr. Bellinghausen
Di.	12.03.	Dr. Permanschlagler
Mi.	13.03.	Dr. Eysin
Do.	14.03.	Dr. Bellinghausen
Fr.	15.03.	Dr. Eysin
<b>Sa.</b>	<b>16.03.</b>	---
<b>So.</b>	<b>17.03.</b>	---
Mo.	18.03.	Dr. Binder
Di.	19.03.	Dr. Permanschlagler
Mi.	20.03.	Dr. Eysin
Do.	21.03.	Dr. Permanschlagler
Fr.	22.03.	Dr. Binder
<b>Sa.</b>	<b>23.03.</b>	---
<b>So.</b>	<b>24.03.</b>	---
Mo.	25.03.	Dr. Binder
Di.	26.03.	Dr. Binder
Mi.	27.03.	Dr. Bellinghausen
Do.	28.03.	Dr. Permanschlagler
Fr.	29.03.	Dr. Bellinghausen
<b>Sa.</b>	<b>30.03.</b>	---
<b>So.</b>	<b>31.03.</b>	---

Dr. Binder  
 Dr. Binder  
 Dr. Permanschlagler  
 Dr. Eysin  
 Dr. Bellinghausen

Riedersbach  
 Kirchberg  
 St. Pantaleon  
 Tarsdorf  
 Ostermiething

Tel. 06277 / 7665  
 Tel. 06277 / 20279  
 Tel. 06277 / 6450  
 Tel. 06278 / 8197  
 Tel. 06278 / 71137



An Sonntagen, Feiertagen und Nachts (ab 19:00 Uhr) wenden Sie sich an den  
 HausÄrztlichen NotDienst – HÄND Tel.: 141